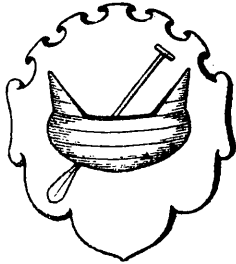


DZIENNIK

ZARZĄDU

Redakcja i administracja
Plac Wolności 14. Tel. 28-00.
Adminstr. czynna od g. 9-12 w p.
Redakcja od godz. 2-3 po południu

Prenumerata: Miesięcznie zł. 1....



M. ŁODZI.

Ogłoszenie: Wiersz nonparel. (cztery szp. na stronie) zł. 0.20—Przed tekstem zł. 0.55—za wiersz (dwie szpalty na stronie) Drobne zł. 0.05 za wyraz. Najmniejsze ogłoszenie zł. 30.—

Cena egzemplarza zł. 0.25.

Nr. 41. (316)

Łódź, wtorek 13 października 1925 r.

Rok VII.

Ustrój municypalny Londynu.

Umiłowanie postępu i śmiałości inicjatywy w dziedzinie reform politycznych i socjalnych, wykazywane tak często przez naród angielski w kronikach jego historii, nie może przecież zmienić faktu, że naród ten w istocie swej jest wyjątkowo konserwatywny. W Anglii nie spotykamy się nigdy z reformą administracji tak kompletną, jak np. we Francji reformy r. 1790 lub 1800. Przeciwnie — reformy angielskie wprowadzane są ostrożnie, w miarę zachodzących konieczności i zmieniają jak najmniej istniejący poprzednio stan rzeczy.

Te charakterystyczne cechy ustawodawstwa angielskiego odnaleźć możemy również w organizacji administracyjnej miasta Londynu. W średniowieczu Londyn był małym niezależnym miasteczkiem, strzegącym zazdrośnie swej samodzielności pośród coraz bardziej wzmagającego się skupienia wokoło murów miejskich. Taksamo jest i dzisiaj. Miasto Londyn (City) pozostało małym niezależnym ośrodkiem, rządzącym się według starych swych prawideł. Jest to miasto bez nazwy i powierzchnia jego wynosi zaledwie 2,6 klm.², ludność zaś stała nie przewyższa 20.000 m.

Organizacja miejska Londynu wykazuje pewne analogie z organizacją m. Paryża przed Wielką Rewolucją. Podstawą tej organizacji są ciała zawodowe albo gildje; posiadają one poważne środki, z których dochody używają na utrzymywanie instytucyj dobroczynności i oświaty, w szczególności zaś — licznych i dobrze postawionych szkół technicznych.

Korporacja miejska (t. zw. City Corporation) składa się ze wszystkich obywateli m. Londynu. Zarządza miastem Rada Miejska (Common Council), mająca na czele lorda-mera, złożona zaś z 26 ławników i 206 radnych. Lord-mer wybierany jest corocznie przez ciała zawodowe. Funkcje jego są przeważnie honorowe i reprezentacyjne, gdyż krótki czas trwania mandatu nie pozwala mu na rozwinięcie w sprawach miejskich jakiejś akcji ciągłej i istotnej. Godność ławników, naodwrot, jest dożywotnia, co się zaś dotyczy radców, wybierają ich na rok jeden podatnicy.

Rada Miejska zbiera się raz na 15 dni, Jest to organ wykonawczy, a jednocześnie rozważający; wykonanie jego uchwał i zarządzanie poszczególnymi sprawami miejskimi powierzone jest specjalnym komite-

tom (Corporation comitees), jak np. komitet mostów, targów, portu londyńskiego i t. p.

City londyńska utrzymuje własną policję, liczącą około 1,200 ludzi, pod rozkazami komisarza, mianowanego przez municypalność za zgodą króla.

Obok londyńskiej city utworzyły się zbiorowiska miejskie, posiadające pewną autonomję administracyjną; najszerszą — posiada Westminster. Te skupienia miejskie (boroughs) porównywane są niekiedy z okręgami municypalnemi Paryża. Porównanie to jest jednak całkiem bezpodstawne, gdyż w przeciwieństwie do okręgów municypalnych Paryża, skupienia miejskie na terytorjum Londynu stanowią prawdziwe gminy, posiadające własną osobowość, własne źródła dochodów, budżet, a niekiedy, stare tradycje historyczne. Do głównych funkcyj tych gmin należy: brukowanie ulic, oświetlanie ich i czyszczenie, nadzór nad artykułami spożywczymi i t. p.

Dość wczesnie jednak została zrozumiana potrzeba zjednoczenia i scentralizowania niektórych, najważniejszych gałęzi administracji miejskiej. Ogólna służba policyjna (Metropolitan Police District) założona została w 1829; następnie, w r. 1855, stworzono centralny urząd robót miejskich. W dalszym ciągu, komitet szkolny otrzymał misję scentralizowania w swych rękach wszystkich spraw, związanych z oświatą powszechną.

Ta organizacja znalazła swą naturalną konsekwencję w powołaniu do życia Rady Hrabstwa, ciała wybieralnego, posiadającego kompetencje rozważania spraw oraz wykonywania własnych decyzji.

Powierzchnia Hrabstwa Londynu obejmuje ok. 300 klm. kw., zaś ludność dosięgała w r. 1921 cyfry 4.483.000 m.

Rada Hrabstwa Londynu posiada prawo zwierzchniej kontroli nad zdrowotnością publiczną oraz zarządu wszystkimi instytucjami i urzędami, które zdrowotności dotyczą. Utrzymanie głównych dróg, wytyczanie wielkich ulic, przejść podziemnych etc. również wchodzi w zakres atrybucyj Rady Hrabstwa. Ulice zwykle znajdują się w zarządzie municypalności lokalnych, lecz Rada Hrabstwa określa np. szerokość nowych ulic. Sieć tramwajowa, która rozciąga się zresztą poza granice Hrabstwa, eksploatowana jest również pod nadzorem Rady. Budżet Hrabstwa Londynu zasilany jest częściowo subsydjami, uchwalanymi przez Parlament, częściowo zaś podatkami, uchwalanymi przez poszczególne Rady Miejskie, gdyż Rada Hrabstwa nie posiada prawa ustanawiania opłat i ciężarów podatkowych.

Poza Londynem właściwym, tworzącym Hrabstwo Londynu, istnieje jeszcze obszar bardzo rozległy, nazywany Londynem Zewnętrznym (Outer London) albo Większym Londynem (Greater London), czy też wreszcie Londynem Policyjnym, ponieważ obszar ten wchodzi w obręb funkcjonowania ogólnej policji (Metropolitan Police Area).

Policja londyńska, poza City, posiadającą — jak wspominaliśmy — swą policję specjalną, jest niezależna od władz lokalnych. Podlega ona ministrowi spraw wewnętrznych, który mianuje komisarza, postawionego na jej czele.

Obszar działalności policji londyńskiej rozciąga się nie tylko na Hrabstwo Londynu, lecz znacznie dalej poza jego granice, na wszystkie miejscowości położone w promieniu 15 mil ang. (24 klm.) od Charing — Cross.

Siły policyjne, używane dla utrzymania porządku na tem tak rozległym terytorjum, składają z ok. 21.000, wliczając w to i oficerów. Za-

stęp policyjny podzielony jest na dywizję, oznaczone literami kolejnymi od A do Y, prócz tego zaś istnieją dywizje specjalne dla doków i pełnienia służby policyjnej na Tamizie.

(„Le Mouvement Communal Français” Nr. 16/25)

DZIAŁ SPRAWOZDAWCZY.

Protokół

22 (III sesji) posiedzenia Rady Miejskiej m. Łodzi.

Łódź, dnia 24 września 1925 r.

Komplet radnych 75. Obecny radnych 61.

Komplet członków Magistratu 11. Obecnych członków Magistratu 10.

Posiedzenie otworzył o godz. 21 min. 15 Prezes Rady Miejskiej, dr. B. Fichna, w obecności quorum Rady (59 członków), zaprosiwszy do stołu prezydjalnego radnych-sekretarzy W. Credową i L. J. Mincherbga (później r. A. Cyrańskiego) oraz dyrektora biura Rady Miejskiej, P. Rundo do prowadzenia protokołu.

Przyjęto do wiadomości:

1. Krótkie zapytania wzgl. odpowiedzi:

a) 1. r. Cyrańskiego: Czy prawdą jest, że Wydział Podatkowy rozesłał nakazy płatnicze i ściągą podatek od lokali w szerokich rzesz robotniczych, nie wyłączając bezrobotnych. Skoro tak jest, to na jakiej zasadzie to czyni, gdyż Rada Miejska w swoim czasie zwolniła mieszkania robotnicze od podatku od lokali.

2. odpowiedź ławn. Kulamowicza, w imieniu Magistratu, że sprawa podatku od lokali przedstawia się dwójako: podatek jest pobierany w 2-ch formach — jako podatek państwowy i komunalny. Rada Miejska zwolniła mieszkania robotnicze od podatku komunalnego, t.j. od tego, którym sama rozporządza, zaś państwowy podatek nosi charakter więcej ogólny na podstawie ustawy sejmowej, a ustawa ta obejmuje wszystkie lokale mieszkalne, niezależnie od wysokości czynszu komornego. Z tego względu wszystkie mieszkania robotnicze muszą być obciążone podatkiem. Ławn. Kulamowicz w tej sprawie dwa razy jeździł do Warszawy, aby przedstawić odpowiednim czynnikom, jak się ta sprawa przedstawia w Łodzi, że w Łodzi jest 40 proc. mieszkań robotniczych o bardzo niskim komornem, że te mieszkania należałoby zwolnić od podatku. Jednakże Ministerstwo z wywodami ławn. Kulamowicza się nie zgodziło i zażądało bezwzględnie opodatkowania wszystkich mieszkań robotniczych. Dlatego narazie wszyscy robotnicy będą pociągnięci do opłacania tego podatku, a następnie ci, którzy będą w specjalnych warunkach materialnych, będą mieli moż-

ność składania podań, które będą rozpatrywane przez Wydział Podatkowy i ten następnie będzie przysyłał je do Izby Skarbowej. I tylko taką drogą indywidualnego rozpatrywania tych próśb te mieszkania będą zwolnione od tego podatku.

b) 1. r. Bialera: Szkoła ludowa z Placu Dąbrowskiego została przeniesiona do własnego gmachu. Właścicielowi tego gmachu, w którym mieściła się szkoła, zagrożono, że o ile nie odda do dyspozycji Wydziału Gospodarczego 2-ch mieszkań, wówczas Wydział postara się zarekwirować mieszkania. I tylko drogą presji podobno uzyskano dwa mieszkania, które zostały odremontowane kosztem miasta i te mieszkania mają być oddane urzędnikom uprzywilejowanym. R. Bialer zapytuje, czy dane powyższe odpowiadają rzeczywistości.

2. oświadczenie przewodniczącego, że Magistrat udzieli odpowiedzi na następnym posiedzeniu Rady Miejskiej.

c) 1. r. Bialera. czy prawdą jest, że w trakcie wytoczenia sprawy dyscyplinarnej p. Ritterowi, urzędnikowi Wydziału Gospodarczego, za otwarcie w swoim czasie listu, adresowanego do jednego z urzędników — p. Rytter awansował o dwie kategorie.

2. odpowiedź prez. Cynarskiego w imieniu Magistratu, iż sprawa Ryttera znajduje się w Komisji Dyscyplinarnej, tak że wynik obecnie przesądzony być nie może, nie wiadomo bowiem, jak ta sprawa będzie rozstrzygnięta. Co się tyczy awansu, to został zatwierdzony od dnia 1 lipca w tej kategorii, w jakiej Wydział Gospodarczy go przedstawił.

d) 1. r. Bialera: Ogłoszony został konkurs na budowę Domu Ludowego. Sprawa ta na razie jest zupełnie nieaktualna, na jakiej więc zasadzie wyrzeka się pieniądze na takie konkursy. Następnie został ogłoszony konkurs na 4 gmachy szkolne z terminem składania prac bardzo krótkim. W Warszawie architekci uskarżali się, że tak w krótkim czasie nie mogą sporządzić odpowiednich planów. R. Bialer zapytuje Magistrat, dlaczego tak krótki termin wyznaczył.

2. odpowiedź ławn. Folkierskiego, w imieniu Magistratu, że co do budowy Domu Ludowego, Rada Miejska uchwaliła w budżecie sumę zł. 40.000 na przedwstępne prace budowy Domu Ludowego, które oczywiście muszą polegać na opracowaniu projektu. Jak wszystkim wiadomo, Rada Miejska uchwaliła jeszcze w poprzedniej kadencji budowę Domu Ludowego i suma zł. 40.000 została wprowadzona do budżetu. Więc Magistrat

musiał rozpiąć konkurs, bo inaczej mógłby się spotkać z zarzutem, że nie spełnił zadań, objętych budżetem.

Co się tyczy konkursu na budowę szkół, to pierwotnie został istotnie za krótki termin dany, potem został jednak przedłużony, czego dowodem jest, że wpłynęło do Wydziału Budownictwa 50 prac konkursowych, które będą rozpatrywane w najbliższym czasie.

e) 1. r. Bialera, czy prawdą jest, że na Szosie Rokocińskiej rozkopano ziemię na przestrzeni 300 metrów, a szerokości 70 cm., a potem znowu zamielowano, co kosztowało około zł. 7.000. R. Bialer zapytuje, w jakim celu te prace zostały przeprowadzone.

2. odpowiedź ławn. Folkierskiego, że Magistrat udzieli odpowiedzi na następnym posiedzeniu Rady Miejskiej.

f) 1. r. Bialera, dlaczego wybrano ul. Ewangelicką do zabrukowania w czasie oszczędnościowym. Ze względu na mały ruch, na tej ulicy, czy to jest wskazane.

2. odpowiedź ławnika Folkierskiego, w imieniu Magistratu, że drewniany bruk na tej ulicy był w tak złym stanie, że domagał się natychmiastowej naprawy. Ławnik Folkierski zaznacza, że tam nie użyto nowego materiału, tylko został użyty stary.

g) 1. r. Holenderskiego, czy odpowiada rzeczywistości wzmianka w prasie, iż Magistrat przekazał pewne kwoty do Banku dla Handlu i Przemysłu na kilka dni przed bankructwem tej instytucji.

2. odpowiedź wprzez. Groszkowskiego w imieniu Magistratu, że dane te nie odpowiadają rzeczywistości. Może być tylko mowa o przelewaniu pewnych sum przez Rzecznictwo tytułem wpłat dla Magistratu.

h) 1. r. Danielewicz, czy Magistrat ma na najbliższą przyszłość jakiegokolwiek plany co do oświetlenia Widzewa, przedmieścia bardzo zaludnionego, gdzie jednakowoż panują egipskie ciemności.

2. odpowiedź wprzez. Wojewódzkiego w imieniu Magistratu, że nie tylko co do dzielnicy widzewskiej, ale co do wszystkich dzielnic Wydział Przedsiębiorstw Miejskich zabiega około powiększenia oświetlenia. Wprzez. Wojewódzki zwraca jednakże uwagę że na 220 klm. ulic oświetlonych jest zaledwie 100 klm., a więc oświetlenie wszystkich ulic nie może być zadaniem 1 — 2 lat. Jednakże w miarę możności te rzeczy się robi. I obecnie prowadzi się roboty przy Rokocińskiej nad przedłużeniem rurociągów gazowni i postawieniem latarni poza Widzewską Manufakturą. Następnie są pertraktacje, aby z elektrowni Widz. Man. można pewną ilość ulic oświetlić. Już obecnie zostały pewne ulice oświetlone, jak ulica Niska. Poza to robi się wszystko w granicach możliwości ze względu na to, że poza dzielnicą widzewską wszystkie inne wymagają dużego nakładu. Wprzez. Wojewódzki stwierdza jednak,

że od czasu, jak obecny zarząd działa, około 50 proc. latarni zostało ustawionych w porównaniu do tego, co było przed rokiem 1923.

i) 1. r. Słoniewskiego: Czem powodował się Wydział Opieki Społecznej, nie zakupując artykułów spożywczych w Wydziale Handlowym Magistratu, tylko u kupców prywatnych, u których artykuły te były droższe.

2. oświadczenie ławn. Adamskiego, że Magistrat udzieli odpowiedzi na następnym posiedzeniu Rady Miejskiej.

j) 1. r. dr. Schweiga: Wiele dzieci korzystało z półkolonij i wiele wynosi przeciętny koszt utrzymania dzieci. R. Schweig zaznacza, iż zależy mu na tem dla porównania z kosztami innych kolonij letnich.

2. odpowiedź ławn. Adamskiego, że Magistrat nie ma pod ręką danych i udzieli wyjaśnień na następnym posiedzeniu.

k) 1. r. dr. Schweiga, czy Magistratowi wiadomo, ile tramwaje miejskie zarabiają na niezwracaniu 2-groszówek, niewydanych przez konduktorów, bo sumy te są dosyć pokaźne. i w jakim stopniu miasto partycypuje w zyskach.

2. odpowiedź wprzez. Wojewódzkiego w imieniu Magistratu, że trudno jest obliczyć, co zarząd tramwajów na tem zarabia. Magistrat jednak zrobił wszystko, co było w jego mocy, aby ludność nie traciła tych 2-ch groszy. A mianowicie Magistrat przedewszystkiem zastrzegł, że z chwilą, gdyby zarząd zdecydował się na podniesienie taryfy z 18 na 20 groszy, to aktualna będzie sprawa podatku miejskiego i tym sposobem ochroniliśmy ludność od podwyższonej szaryfy. Poza to Magistrat zobowiązał Zarząd tramwajów do wydawania talonów 2-groszowych. Obecnie jest już bilon 2-groszowy i dziś wprzez. Wojewódzki był świadkiem, że konduktorzy są należycie zaopatrzeni. Poza to są obecnie wydawane 5 i 10-cio przejazdowe bilety i każdy, kto jeździ tramwajem częściej, może się zaopatrzyć za 90 groszy w talon na 5 przejazdów.

Jeżeli chodzi o sprawę, która się wiąże bezpośrednio z tem, jakoby tramwaje łódzkie były drogie, co było w prasie podane w sposób tendencyjny i z zaznaczeniem, że w Krakowie tramwaj kosztuje tylko 10 groszy, to wprzez. Wojewódzki stwierdza, że jest to nieprawdą, gdyż prawie wszędzie, z wyjątkiem Warszawy i Poznania, tramwaje są droższe. Ale zato w Poznaniu niema ulgowej taryfy rannej, a w Warszawie, ponieważ ruch jest większy i przedsiębiorstwo jest znacznie większe, więc cena biletów taniej się kalkuluje. Wszystko to, co jest możliwe, przedstawiciele miasta w Zarządzie tramwajów robią.

l) 1. r. dr. Schweiga, jak Magistrat potraktował memorjał w sprawie założenia miejskiego lombardu i czy ma zamiar wystąpić z odpowiednim wnioskiem do Rady Miejskiej.

2. oświadczenie przewodniczącego, że Magistrat udzieli odpowiedzi na następnym posiedzeniu Rady Miejskiej.

m) 1. r. dr. Schweiga, czy w jakimkolwiek banku, który ogłosił ostatnio niewypłacalność, znajdują się pieniądze miejskie.

2. odpowiedź wprz. Groszkowskiego, że Magistrat ma pieniądze w Banku Polskich Kupców i Przemysłowców Chrześcijan na zasadzie zezwolenia Ministerstwa Skarbu. Bank ten otrzymał moratorium, o żadnych więc stratach nie może być mowy.

n) 1. r. Czernika, czy wiadomo jest Wydziałowi Oświaty i Kultury o profanacji krzyża w szkole miejskiej № 36 przez młodzież żydowską, i jak Wydział dalej będzie postępował, żeby się to nadal nie ponawiało.

2. odpowiedź ławn. Hajkowskiego, w imieniu Magistratu, że Wydziałowi Oświaty i Kultury wiadomo jest o tem, wreszcie i stąd, ponieważ gazety miejscowe, zwłaszcza niektóre, bardzo szczegółowo o tej rzeczy pisały. Sprawa została przez instancje odpowiednie, znaczy się państwowe władze szkolne rozpatrzone i zostały poczynione kroki, aby się tego rodzaju fakty nie powtórzyły. Wyrok w tej sprawie został podpisany przez pana Ministra Oświaty. Jeżeli chodzi o wymiar kary, to ukarani zostali wszyscy winowajcy.

2. Zawiadomienia członków Rady Miejskiej, Z. Fiedlera, B. Mazurowskiego, Sz. Milmana, J. Muszyńskiego, T. Pałkowskiego, usprawiedliwiających nieobecność swą na posiedzeniu w dniu dzisiejszym.

3. Komunikat Koła Narodowego o desygnowaniu do Komisji Skarbowo — Budżetowej r. Edwarda Machera na miejsce r. Nowackiego oraz r. Nowackiego na czas nieobecności r. Fiedlera.

4. Pismo Magistratu № P. 2652/25 I z dnia 10.IX.1925 r. treści następującej:

„Nawiązując do pisma naszego № dz. P. 2652/24 I z dnia 16 października 1924 roku, zawiadamiamy uprzejmie, że dochodzenie dyscyplinarne przeciwko p. Stefanji Góreckiej kasjerce I-go miejskiego, zakładu kąpielowego, oskarżonej o przywłaszczenie sobie sody, mydła i bielizny, stanowiących własność miejską, nie ujawniło inkryminowanych jej czynów i skutkiem tego umorzono wdrożoną przeciwko niej sprawę“.

5. Pismo Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi L. 1192/99 z dnia 2 b.m. w sprawie lustracji Magistratu m. Łodzi wraz z protokołem Komisji, powołanej do zbadania gospodarki miejskiej m. Łodzi

6. Reskrypt Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 8.VI rb. w sprawie komunalnego podatku od budynków na obszarze gmin miejskich w r. 1925.

7. Pismo Kuratorjum Okręgu Szkolnego Łódzkiego z dnia 28 maja r.b. w sprawie zaśliku na budowę publicznych szkół powszechnych w Łodzi.

8. Uchwały Magistratu:

№ 968 z dnia 8.IX r. b. w sprawie upoważnienia p. inżyniera konsultanta Olina H. Landretha, zamieszkałego w New Yorku przy ul. Fifth Avenue Nr. 156, do czynienia starań w sprawie udzielenia Magistratowi m. Łodzi na budowę urządzeń wodociągowo — kanalizacyjnych przez banki Stanów Zjednoczonych Ameryki Północnej długoterminowej pożyczki obligacyjnej w kwocie 12 milionów dolarów.

№ 971 z dnia 8.IX r. b. w sprawie zwrócenia się do władz nadzorczych z prośbą o:

a) wyłączenie z pod działania rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 30 grudnia 1924 r. o dostosowaniu uposażenia członków zarządu i pracowników związków komunalnych do uposażenia pracowników państwowych (Dz. U. R. P. № 118, poz. 1093) pracowników Wydziału Kanalizacji i Wodociągów oraz Biura Budowy Kolejek Dojazdowych,

b) zatwierdzenie w związku z tem etatu personalnego wzmiankowanych agend Zarządu Miejskiego.

№ 872 z dnia 7.VIII r.b. w sprawie zatwierdzenia budżetów Miejskich Ochron-przedszkoli na rok administracyjny 1925, mianowicie:

IV Miejsk. Ochr.-Przedszkola	w wpływach zł. 25.—
	w wydatkach „ 4.300.—
V. „ „	w wpływach zł. 25.—
	w wydatkach „ 3.300.—
VI „ „	w wpływach zł. 25.—
	w wydatkach „ 2.240.—

Nr. 884 z dn. 7.VIII r. b. w sprawie nadania pozycji 23. tyt. XXVI budżetu netto Zarządu m. Łodzi na rok administracyjny 1925 następującego brzmienia:

„Wykończenie kiosków i wykonanie okien w pawilonie parku im. Sienkiewicza“.

Nr. 869 z dnia 24. VII r. b. treści następującej:

„Naskutek pisma Wydziału Samorządowego Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi Nr. SM. 1022/3 z dn. 21 1925 r. lipca postanowiono — zgodnie z wnioskiem Wydziału Przedsiębiorstw Miejskich Nr. 909/25 XI z dnia 24 lipca 1925 roku:

1) nadać punktowi b) art. 2, ostatniemu ustępowi § 12, § 14 i § 24 uchwalonych przez Radę Miejską w dniu 25 czerwca 1925 roku „Przepisów, dotyczących eksploatacji dorożek samochodowych“ następujące brzmienie:

punkt b § 2 — „Wysokość maszyny nie może przekraczać 1450 mm. bez podniesionej budy“.

ostatni ustęp

§ 12 — „Wszelkie większe naprawy w miejscach postoju są niedopuszczalne“.

§ 14 — „Przedsiębiorca powinien przy eksploatacji przedsiębiorstwa ściśle stosować się do ogólnie obowiązujących rozporządzeń i zarządzeń, wydanych przez właściwe władze dla ruchu kołowego w mieście Łodzi.

Dotyczy to: corocznego badania samochodu, kwalifikacji kierowców, którymi mogą być tylko kierowcy zawodowi (nie amatorzy), szybkości, sposobu jazdy, rodzaju paliwa i smarów i t. p.,

Kierowcy winni przedkładać co 3 lata w terminie do dnia 31 marca danego roku w Dyrekcji Okręgowej Robót Publicznych świadectwa lekarza urzędowego, stwierdzającego, że kierowca nie posiada żadnych wad organicznych lub chorób.“

§ 24 — „Przepisy niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia ich w „Dzienniku Zarządu m. Łodzi“ i w „Dzienniku Urzędowym Województwa Łódzkiego“.

Osoby, korzystające z wydanych poprzednio koncesyj, powinny w ciągu najdalej miesiąca od wejścia w życie tych przepisów uzyskać tymczasowe zezwolenie Magistratu, w ciągu 2-ch miesięcy zaopatrzyć swe samochody w liczniki taksometry, zaś w ciągu najdalej miesiąca stycznia 1926 roku dostosować swoje dorożki samochodowe do wymagań § 2 i wyjednać na rok 1926 w Magistracie m. Łodzi normalną koncesję na podstawie niniejszych przepisów, — w przeciwnym razie z dniem 1 lutego 1926 roku osoby te tracą wszelkie dotychczasowe uprawnienia koncesyjne.“

2) uzupełnić art. 22 tychże przepisów punktem h następującej treści:

„Kierowca, który nie przedłoży w terminie do dnia 31 marca każdego roku prologowanego przez Okręgową Dyrekcję Robót Publicznych zaświadczenia prawa jazdy oraz raz na 3 lata świadectwa zdrowia, określonego w § 14 p. 3, a potwierdzonego przy sposobności prolongaty przez Okręgową Dyrekcję Robót Publicznych, będzie pozbawiony zajmowanego stanowiska do dnia 15 kwietnia danego roku.“

oraz

3) przesłać odpis niniejszej uchwały Radzie Miejskiej do wiadomości“.

Nr. 839 z dnia 14 lipca 1925 r w sprawie nadania Miejskiemu Seminarjum Nauczycielskiemu Żeńskiemu nazwę „Miejskie Seminarjum Nauczycielskie Żeńskie im. Anieli Szczyłny w Łodzi“.

9. Komunikat Prezydium, że Konwent Seniorów na posiedzeniu w dniu 17 b. m., w związku z otrzymaniem przez Gminę m. Łodzi zaproszeniem, delegował na Zjazd Międzynarodowej Unji Miast, odbyć się mający w Paryżu w czasie od 28.IX do 4.X r. b. pp.: Dr. B. Fichnę, Prezesa Rady Miejskiej, oraz Marjana Cynarskiego, Prezydenta m. Łodzi, w charakterze pełnomocnych przedstawicieli m. Łodzi.

10. Komunikat Orkiestry Filharmonicznej w Łodzi, treści następującej:

„Wobec pojawienia się w pismach łódzkich rozmaitych wersji, dot. reorganizacji Ł. O. F. oraz w celu sprostowania tych niezupełnie ścisłych wiadomości, zarząd Ł. O. F. uprasza Sz. Redakcję o umieszczenie poniższego komunikatu:

Zarząd Ł. O. F., na mocy zawartej z p. Alfredem Strauchem umowy, powierzył p. Strauchowi, jako dyrektorowi Ł. O. F., organizację w nadchodzącym sezonie koncertów symfonicznych.

Zarząd Ł. O. F., **pozostając i nadal na swym posterunku** zawarował sobie w całym szeregu odnośnych artykułów umowy pełną gwarancję co do zachowania dotychczasowego charakteru instytucji Ł. O. F. w myśl obowiązującego ją programu ideowego oraz jej artystyczno-kulturalnych zamierzeń i zastrzegł sobie pod tym względem prawo ingerencji, jak również najściślejszą w tym kierunku współpracę. Dotyczy to zwłaszcza sprawy koncertów ludowych, posiadających tak doniosłe znaczenie dla szerzenia kultury muzycznej wśród szerokich warstw naszego społeczeństwa. Wymienione koncerty ludowe stanowić będą i nadal, jak dotąd, przedmiot wyjątkowej pieczy zarządu Ł. O. F. Również członkowie T-wa Filharmonicznego korzystać będą i nadal z przysługujących im dotąd przywilejów.

Zarząd Ł. O. F., powierzając sezon koncertowy sprężystej i cieszącej się najlepszą opinią dyrekcji A. Straucha, żywi przeświadczenie, że przyczynia się w ten sposób do koniecznej, zdaniem zarządu, w mieście naszym konsolidacji, a co za tem idzie, — do normalnego rozwoju życia muzycznego w Łodzi.

Zarząd Ł. O. F., ożywiony istotnem pragnieniem służenia sztuce, nie wątpi, że zarówno Magistrat m. Łodzi przez udzielenie odpowiedniego do potrzeb i stanowiska Ł. O. F. subsydjum miejskiego, jak i publiczność łódzka przez tłumne uczęszczanie na koncerty symfoniczne, przyczynia się do uwieńczenia powodzeniem wysiłków zarządu Ł. O. F., zmierzających ku możliwie najpomyślniejszemu ukształtowaniu przyszłych sezonów koncertowych“.

U C H W A L O N O

I. W sprawie składu komisji szacunkowych dla wymiaru na terenie m. Łodzi państwowego podatku dochodowego za rok 1925:

A. 1. Wycofać z Komisji zastępców członków obywateli: Ordynansa Berka, Russa Benjamina i Wolmana Gersona, wybranych na posiedzeniu Rady w dn. 9 czerwca 1925 roku, desygnując na ich miejsce obywateli: Blusteina Szyje,

Marguliesia Józefa i Hofmana Ruwima.

2. Ustalić następujący dodatkowy skład komisji, zgodnie z właściwym rozporządzeniem Ministra Skarbu z dnia 11.VII-1925 r.:

Członkowie: Bruździński Bolesław, Ereciński Wacław, Ordynans Berek, Russ Benjamin, Stebelski Kazimierz, Tomaszewski Stanisław, Wolman Gerson, Żukowski Edmund.

Zastępcy: Borowicz Aleksander, Chodkowski Stanisław, Eisner Jakob, Fuks Adolf, Freilich Salo, Maciński Jan, Popielawski Stefan, Turcki Franciszek.

Wyborów dokonano przez akklamację, na zasadzie listy kompromisowej, przedstawionej przez Konwent Seniorów.

B. Wniosek Frakcji Bundu w sprawie kontroli działalności miejskich komisji szacunkowych — przekazać Komisji Regulaminowo-Prawnej dla regulaminowego traktowania.

Sprawozdanie

z działalności Wydziału Opieki Społecznej

za kwartał II 1925 roku.

W okresie od 1.IV. do 30.VI 1925 r. działalność Wydziału Opieki Społecznej według poszczególnych działów opieki była następująca:

1. Opieka otwarta nad dziećmi polegała na udzielaniu pomocy lekarskiej i wydawaniu obiadów.

Pomocy lekarskiej udzielono 277 dzieciom, z tego 254 — pomocy ambulatoryjnej. Ilość świadczeń w tej dziedzinie stale wzrasta wobec wyczerpania świadczeń w Kasie Chorych przez bezrobotnych, skutkiem czego pomoc lekarska przeszła do kompetencji Wydziału Opieki Społecznej.

Prócz obiadów bezpłatnych dla dzieci, których wydano 46481, wy-

dawano w okresie sprawozdawczym mleko i bułki dla wychowanków szkół powszechnych. Ogółem wydano 143.127 porcji mleka i bułek kosztem 22.491 zł. 70 groszy. Przeciętnie dziennie korzystało z dożywiania 2.650 dzieci.

Nadmienić trzeba, że akcja wydawania mleka i bułek okazała się w praktyce bardzo racjonalną i wobec tego daje dobre wyniki.

2. Opieka otwarta nad dorosłymi polegała na udzielaniu pomocy lekarskiej, wydawaniu obiadów, udzielaniu zapomóg gotówkowych na utrzymanie i na komorne, zapomóg na podróże do gmin przynależności i miejsc objęcia pracy, pomocy prawnej, wydawaniu zaświadczeń o stanie materialnym i chowaniu zwłok.

Z pomocy lekarskiej korzystało 1062 osób, z tego 911 — z pomocy ambulatoryjnej (w kwartale II ilość, korzystających z pomocy lekarskiej, spadła o 296.)

Obiadów bezpłatnych dla dorosłych wydano 58.745, czyli przeciętnie dziennie — 670 ob. i prócz tego 4931 obiadów — dla niezamożnej inteligencji, częściowo bezpłatnie, częściowo za opłatą w wysokości 25 groszy za obiad.

W związku z wzrastającą nędzą pracowników intelektualnych, Wydział został zmuszony do przyjęcia z pomocą tej kategorii osób, chociażby przez wydawanie obiadów. Ponieważ z kuchni dla inteligencji korzystać mogła tylko nieznaczna ilość osób i wydawane obiady nie mogły pod względem wielkości porcji zastąpić obiadów domowych względnie restauracyjnych, zreorganizowaliśmy kuchnię dla inteligencji przez powiększenie ilości gotowanych obiadów oraz przygotowywanie obiadów, dostosowanych do obiadów restauracyjnych. To dało nam możliwość wydawania obiadów niezarobkującej inteligencji.

Zapomóg gotówkowych na utrzymanie wydano na sumę 2.645 zł. 40 gr. dla 29 osób (w kwartale I

wydano zapomóg na sumę zł. 344 groszy 10).

Na opłacenie komornego wydano 8 osobom 119 złotych tytułem jednorazowych zapomóg.

Zapomóg na podróże wydano 24 osobom na sumę zł. 269, 09 groszy.

Ilość osób, otrzymujących zapomogi gotówkowe na utrzymanie, wzrosła w okresie sprawozdawczym z powodu krytycznych warunków, gospodarczych które pozbawiły wiele rodzin środków egzystencji i wobec tego, że osoby te nie były zarejestrowane w biurach dla bezrobotnych, Wydział zmuszony był przyjść im z wydatną pomocą. Również tem samem należy tłumaczyć wzrost zapomóg na podróże.

Z pomocy prawnej korzystało 1245 osób, z tego 809 — z porady ustnej. Głównym kontyngensem spraw Patronatu Prawnego były pretenzje o odszkodowania osób, wydalonych z pracy.

Zaświadczeń o stanie materialnym wydano 713 (w kwart. I — 784).

Pochowano na koszt miasta 90 osób, z tego 83 chrześcijan i 7 żydów (w kwartale I — 171 os.).

3. Opieka zamknięta nad dziećmi polegała na umieszczaniu dzieci w miejskich i prywatnych zakładach opiekuńczych, wydawaniu rodzinom zapomóg gotówkowych na utrzymanie dzieci i wysyłaniu do uzdrowisk.

Zapomóg gotówkowych na utrzymanie dzieci wydano na sumę 761 zł. na 31 dzieci. W porównaniu z kwartałem ubiegłym kwota wydanych zapomóg wzrosła wskutek tego, że Wydział, z braku wolnych miejsc w miejskich domach wychowawczych umieszczał tylko te dzieci, które nie posiadały rodziców, natomiast dzieci-pólsierot względnie posiadających rodziców nie umieszczał i wydawał na ich utrzymanie zapomogi gotówkowe.

W prywatnych instytucjach opiekuńczych przebywało na rachun-

nek Wydziału: w „Sienkiewiczówce” — 14 dzieci i w Bursie Towarzystwa „Przyszłość” — 2 dzieci.

Niezależnie od tego 5 wychowawców przebywało w zakładzie poprawczym w Studzieńcu.

W Miejskich Domach Wychowawczych umieszczono w okresie sprawozdawczym 81 dzieci.

Przeciętnie przebywało w zakładach miejskich 600 dzieci dziennie.

Średni koszt utrzymania jednego dziecka wynosił w kwartale II dziennie:

	Razem	
	zł.	gr.
I. M. Dom Wychowawczy dla Niemowląt		
kwiecień	2.09	
maj	2.—	
czerwiec	2.06	
II M. Dom Wychowawczy dla dzieci w wieku przedszkolnym		
kwiecień	2.25	
maj	2.23	
czerwiec	2.37	
III M. Dom Wychow. dla dzieci w wieku szkolnym		
kwiecień	1.82	
maj	1.77	
czerwiec	2.28	
IV M. Dom Wych. dla dzieci chorych na jaglicę		
kwiecień	2.08	
maj	2.05	
czerwiec	2.12	
Miejskie Pogotowie Opiekuńcze dla dzieci		
kwiecień	2.24	
maj	2.24	
czerwiec	2.23	
I Miejska Bursa „dla chłopców		
kwiecień	2.62	
maj	2.61	
czerwiec	3.01	
II Miejska Bursa dla dziewcząt		

kwiecień	1.82
maj	1.77
czerwiec	2.28

Internat przy szkole
spec. Nr. 78 dla chłopców

kwiecień	1.91
maj	1.59
czerwiec	1.73

Internat przy szkole
spec. Nr. 62 dla dziewcząt

kwiecień	2.69
maj	2.48
czerwiec	2.55

W związku z okólnikiem Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi w sprawie reorganizacji i przenoszenia na wieś zakładów opiekuńczych dla dzieci i młodzieży, Delegacja Wydziału uchwaliła:

1) przystąpić do akcji, zmierzającej do zorganizowania w Województwie Łódzkim zakładu opiekuńczego dla dzieci-kalek, ustalając udział Samorządu m. Łodzi w tej akcji na 50 łózek,

2) zwrócić się do urzędu Wojewódzkiego o przydział dla Magistratu odpowiedniego ośrodka rolnego w celu zorganizowania zakładu wychowawczego dla dzieci zaniedbanych oraz o wyjednanie w Ministerstwie Pracy i Opieki Społecznej pomocy finansowej na budowę Domów Wychowawczych na Chojnach i Domu Wychowawczego dla młodzieży przy ul. Przędzalnia-nej.

Realizacja uchwały powyższej dotychczas nie nastąpiła.

W celu uregulowania sprawy nadawania nazwisk dzieciom znalezionym i następnie umieszczonym w Domu Wychowawczym dla Niemowląt, Delegacja Wydziału upoważniła Komisję Gospodarczą do nadawania nazwisk dzieciom po 3-miesięcznym pobycie w zakładzie. Wyjątek stanowią wypadki zachorowań wychowawców, zagrażających ich życiu, kiedy prawo nadania dziecku nazwiska pozostawiono do decyzji kierownictwa zakładu.

Zarazem Delegacja poleciła Wydziałowi załatwić sprawę zapisywania do ksiąg stałej ludności m. Łodzi tych wychowawców, którym Komisja Gospodarcza nadawać będzie nazwiska.

W prowadzonych przez Wydział przy I Miejskiej Bursie dla chłopców warsztatach dla wychowawców w okresie sprawozdawczym wykonano:

a) w warsztacie szewckim — 73 pary nowego obuwia przy średnim koszcie wykonania zł. 17 za parę, oraz wyreparowano 280 par przy koszcie reparacji — zł. 4. 40 gr.

b) w warsztacie rymarskim — różne roboty, w zakres rymarstwa wchodzące, jak teczki, plecaki, piłki nożne i t. d.

c) w warsztacie krawieckim — uszyto dla potrzeb wychowawców Miejskich Domów Wychowawczych 330 marynarek, 300 par spodni, 12 rogówek, 2 płaszcze oraz skrojono 240 marynarek.

Nadmienić trzeba, że warsztaty powyższe rozwijają się z wielkim dla Wydziału i praktykantów pożytkiem.

W kwartale II Wydział wysyłał dzieci do następujących uzdrowisk:

a) **Rabki**, gdzie przebywało w ciągu maja i czerwca 105 dzieci na kolonji, prowadzonej przez Wydział sposobem gospodarczym. Średni koszt utrzymania 1 dziecka wraz z kąpielami wynosił około wynosił około 3 zł. dziennie;

b) **Zakopanego**, w którym przebywało 25 dzieci. Średni koszt utrzymania wynosił 3 zł. dziennie;

c) Szpitala dla dzieci chorych na jaglicę w **Witkowicach**, gdzie przebywało 41 dzieci. Średni koszt utrzymania 1 dziecka wynosił 2 zł. dziennie;

d) 25 dziewcząt z M. Domów Wychowawczych na kolonje morskie w **Gdyni**, Średni koszt utrzymania 1 dziewczęcia — 2 zł. 50 gr.

Z innych uzdrowisk w okresie tym nie korzystano.

Z uwagi na konieczność zabezpieczenia Wydziałowi dostatecznej liczby miejsc na Kolonji Leczniczej w Busku, Delegacja Wydziału postanowiła podwyższyć do 25.000 zł. udział miasta w budowie zakładu w Busku, co da możność korzystania z 5 miejsc stałych w ciągu roku i 15 miejsc sezonowych. Wniosek powyższy Magistrat zatwierdził.

4. Opleka półotwarta i zamknięta nad dorosłymi

polegała na udzielaniu noclegów i umieszczaniu starców i kalek w odpowiednich zakładach.

Z Miejskich Domów Noclegowych w okresie sprawozdawczym korzystało przeciętnie 128 osób dziennie. Prócy tego 29 osób przebywało w Miejskim Schronisku dla repatriantów.

Ponieważ w dniu 1 lipca r. b. upływa termin dzierżawy lokalu, w którym mieści się I Miejski Dom Noclegowy, Wydział poczynił odpowiednie kroki w celu uzyskania od Wydziału Gospodarczego lokalu na urządzenie Domu Noclegowego. Sprawa ta dotąd definitywnie załatwiona nie została.

W prowadzonym przez Magistrat domu Starców i Kalek Chrześcijan przebywały w kwartale II 283 osoby dziennie. Koszt utrzymania 1 osoby wynosił 1 zł. 7 gr.

Ze względu na zdewastowanie urządzeń centralnego ogrzewania w Domu Starców, Wydział wystąpił do Magistratu o wyznaczenie kredytów na remont instalacji ogrzewania. Magistrat wniosek Wydziału zatwierdził wobec czego przystąpiono do remontu.

W żydowskim Domu Starców i Paralityków przebywało na rachunek Wydziału 14 starców dziennie.

Niezależnie od tego 21 starców przebywało w czasowym schronisku przy IV Miejskim Domu Wychowawczym.

5. Walka z żebractwem.

Ponieważ sprawa wydania przez

Rząd przepisów wykonawczych do artykułów Ustawy o opiece społecznej, nakładającej na miasto obowiązek walki z żebractwem, nie posunęła się naprzód, natomiast walka z plagą żebractwa m. Łodzi stała się palącą, Wydział uzyskał zgodę Delegacji i Magistratu na dokonanie rejestracji żebraków i udzielanie osobom, nieposiadającym środków utrzymania i niemogącym pracować z powodu starości lub też kalectwa, zapomóg. Zapomogi wydawane są pod warunkiem podpisania przez pobierającego oświadczenia, że nie będzie uprawiał żebraniny i zgadza się na umieszczenie w Domu Pracy w razie otwarcia przez miasto odpowiedniego zakładu.

Dokonana przez Wydział rejestracja objęła w kwartale II 430 osób, z pośród których 300 osobom, rzeczywiście potrzebującym opieki, po stwierdzeniu przez lekarza stanu zdrowia, Wydział wypłaca zapomogi gotówkowe na utrzymanie w kwotach od 3 do 10 zł. tygodniowo w zależności od ilości członków rodziny. Osoby, uprawiające żebraninę z lenistwa do pracy, przekazywane są za pośrednictwem policji władzom sądowym. Naskutek porozumienia się Wydziału z Komendą Policji na m. Łódź, żebracy są przez policję zatrzymywani i odsyłani do Wydziału Opieki Społecznej.

6. Walka z alkoholizmem.

W okresie sprawozdawczym sprawa walki z alkoholizmem nie posunęła się naprzód.

7. Walka z nierządem.

Zorganizowane przez Wydział Biuro Pośrednictwa Pracy dla służby domowej cieszy się dużą frekwencją. W kwartale II zgłosiło się po pracę 572 os., z których umieszczono 235 osób.

Prócz tego przebywało w Domach Pracy:

8 dziewcząt — w Łagiewnikach pod Krakowem, 3 dziew. — w Do-

mu Anioła Stróża w Płocku, i 4 dziewcząt w Domu Misyjnym Dobrego Pasterza w Radogoszczu.

Umieszczano tylko te dziewczęta, które, będąc zarejestrowane jako osoby trudniące się nierządem, wyraziły chęć powrotu na drogę poprawy.

8. Ochrona macierzyństwa.

Ze względu na to, że z miesiąca na miesiąc zwiększa się ilość osób pozbawionych pracy, i że osoby te skutkiem tego w niedługim czasie wykorzystują ustawowy termin do świadczeń ze strony Kasy Chorych, Delegacja Wydziału, opierając się na okólniku Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi, postanowiła zorganizować pomoc położniczą dla wyżej wymienionych osób. W tym celu Delegacja uchwaliła, aby Wydział porozumiał się z Wydziałem Zdrowotności Publicznej w sprawie zorganizowania schronisk przed i popołudniowych i oddziałów położniczych w szpitalach lub specjalnych przytułków dla położnic, zorganizował poradnie dla matek przez umiastowienie „Kropki Mleka”, która dotąd poradnie te prowadziła. Niezależnie od tego Delegacja poleciła Wydziałowi porozumienie się z miejscową Kasą Chorych w sprawie udzielania pomocy położniczej kobietom na rachunek m. Łodzi.

Sprawa realizacji uchwały tej znajduje się w toku.

Ponieważ umiastowienie „Kropki Mleka” dotychczas nie mogło nastąpić ze względu na trudności finansowe miasta, Wydział ograniczył się do wypłacania T-wu „Kropki Mleka” subsydjum i opłacania rachunków za mleko, wydawane przez „Kropkę” na zlecenie Wydziału.

W kwartale II Towarzystwo „Kropka Mleka” otrzymało 1500 zł. tytułem subsydjum na działalność profilaktyczną oraz 5.727 zł. za 18730 porcji mleka. Przeciętnie dziennie otrzymywało mleko 210 dzieci.

9. Udzielanie pomocy instytucjom prywatnym opiekującym się dziećmi.

11 ochron, prowadzonych przez instytucje filantropijne, otrzymywało w kwartale II żywność częściowo bezpłatnie i za minimalną opłatą w kwocie 6 groszy za porcję. Żywności wydano dla 2.012 dzieci, przebywających w ochronach chrześcijańskich, i 338 w ochronach żydowskich, na ogólną sumę zł. 2852 96 gr.

Internaty zamknięte, prowadzone przez instytucje społeczne, otrzymały:

5 internatów chrześcijańskich — 3.300 zł. subsydjum na 263 dzieci i 5 internatów żydowskich — 6.000 zł. subsydjum na 415 dzieci.

Prócz tego Magistrat, na wniosek Wydziału, przyznał Żydowskiemu Towarzystwu Ochrony Kobiet subsydjum w kwocie 3.000 zł. na prowadzenie hoteliku dla przejeżdżających kobiet.

W zakończeniu nadmieniamy, że w okresie sprawozdawczym odbyły się 2 posiedzenia Komisji Gospodarczej i 2 posiedzenia Delegacji Wydziału.

Obwieszczenia i okólniki.

Obwieszczenie.

Na zasadzie Ustawy z dnia 23 maja 1924 roku o powszechnym obowiązku służby wojskowej (Dz. U. Rz. P. Nr. 61/24) i Rozporządzenia wykonawczego do wspomnianej Ustawy (Dz. U. Rz. P. Nr. 37/25) wzywam wszystkich oficerów i szeregowych rezerwy oraz pospolitego ruszenia do zgłaszania w przeciągu dni 8 swego adresu (niezależnie od meldunku policyjnego):

- a) w razie osiedlenia się w m. Łodzi.
- b) w razie zmiany mieszkania w obrębie m. Łodzi,
- c) w razie zwolnienia z czynnej służby wojskowej.

Ponadto oficerowie i szeregowi rezerwy oraz pospolitego ruszenia winni zgłaszać się:

d) mieszkańcy m. Łodzi, udający się w podróż (w kraju lub zagranicą) — jeśli nieobecność potrwa dłużej, aniżeli 14 dni — rozpoczęcie podróży i ukończenie,

c) przyjezdni — jeżeli ich pobyt w Łodzi potrwa dłużej, niż 14 dni, lub też, jeżeli od daty ich wyjazdu ze stałego miejsca pobytu upłynęło 14 dni, — przybycie i odjazd.

Obowiązek zgłaszania podróży i pobytu, wyszczególniony w punktach d) i e), nie stosuje się do etatowych funkcjonariuszów państwowych służby cywilnej.

Zgłoszenia należy dokonać osobiście w Magistracie m. Łodzi, Oddziale Wojskowo-Policyjnym, Plac Wolności Nr. 1, w godzinach urzędowych (8—15, w soboty 8—13^{1/2}), z równoczesnym przedłożeniem dokumentu legitymacyjnego (książeczka stanu służby, książeczki wojskowej).

Winni niestosowania się do powyższych przepisów ulegną w drodze administracyjnej karze grzywny do 500 złotych lub aresztu do 6 tygodni, albo obu tym karom łącznie.

Łódź, dnia 1 października 1925 r.

Komisarz Rządu na m. Łódź

(—) w/z Janiszewski

Wiceprezydent m. Łodzi

(—) W. Wojewódzki.

Kronika miejska.

— **Osobiste.** Powrócił ze Zjazdu Międzynarodowej Unji Miast w Paryżu, p. prezydent m. Łodzi, M. Cynarski i z dniem 7 b. m. objął urządowanie.

P. Prezes Rady Miejskiej, dr. B. Fichna, powrócił ze Zjazdu Międzynarodowej Unji Miast w Paryżu i z dniem 7 bm. objął czynności urzędowe.

— **Do Zarządu Elektrowni Łódzkiej.** Na posiedzeniu w dniu 29 ub.

m. Magistrat postanowił wydelegować, w charakterze przedstawicieli miasta, do władz Łódzkiego T-wa Elektrycznego następujące osoby: Do Zarządu T-wa: 1) prez. Cynarskiego, 2) wiceprezydenta inż. Wojewódzkiego, 3) wiceprez. Groszkowskiego i 4) r. Waszkiewicza; do komisji rewizyjnej: 1) ławnika Kulałowicza i 2) r. Pfeiffra.

— Z Komitetu Rozbudowy Miasta.

Dnia 5-go bm. pod przewodnictwem p. ławnika inż. K. Folkierskiego, odbyło się kolejne posiedzenie Komitetu Rozbudowy Miasta.

Po przyjęciu porządku dziennego i odczytaniu protokołu z poprzedniego posiedzenia, rozwinęła się ożywiona dyskusja w sprawie systemu załatwiania wniosków Komitetu przez Bank Gospodarstwa Krajowego. W rezultacie postanowiono wystąpić do Banku Gospodarstwa Krajowego z prośbą o powiadomienie Komitetu, komu dotychczas i na jaką sumę na terenie m. Łodzi wskazany Bank pożyczkę definitywnie przyznał i wypłacił. Odpis pisma przesłany zostanie również na ręce p. Wojewody, z prośbą o poparcie Komitetu w jego akcji budowlanej.

W dalszym ciągu posiedzenia zaopiniowano przychylnie następujące podania o pożyczki.

- 1) Małż. Ritter (Kopernika 52) na wykończenie budynku zł. 6.000
- 2) J. Heintze (Przędzalniana 83) na wykończenie nadbudówki zł. 12.500
- 3) M. Jakobsa (Przędzalniana 140) na wykończenie budynku zł. 4.500
- 4) W. Lisowskiego (Narutowicza) na wyprowadzenie pod dach zł. 34.700
- 5) Lewita i Brzezińskiego (Piotrkowska 236) na wykończenie budynku zł. 31.000
- 6) A. Orbacha (Bazarna 7) na wyprowadzenie pod dach zł. 42.300

Ogółem na sumę zł. 131.000

— Z Komitetu Budowy Teatru.

W dniu 29 września 1925 r., o godzinie 21 w sali posiedzeń Magi-

stratu odbyło się pod przewodnictwem p. inż. Golca, posiedzenie Komitetu Budowy Teatru Miejskiego w Łodzi. Na porządku dziennym obrad figurowały następujące sprawy: 1) ukonstytuowanie się Komitetu na zasadach, wyłuszczonej w nowo-uchwalonym regulaminie; 2) wypłacenie p. prof. Przybylskiemu honorarjum za prace dotychczasowe oraz zawarcie z nim umowy na dalsze prace; 3) uregulowanie należności za plac, nabyty od spadkobierców małż. Sulikowskich; 4) sprawozdanie o stanie finansowym Komitetu; 5) pobór podatku na budowę gmachu teatralnego w Łodzi.

Co do punktu 1-go Komitt; a) przyjął do wiadomości, iż Magistrat reprezentować będą w Komitecie pp. prezydent M. Cynarski, wiceprezydenci: W. Wojewódzki i W. Groszkowski oraz ławnik K. Folkierski—jako członkowie, oraz pp. ławnik Z. Hajkowski i ławnik Fr. Kruczkowski—jako zastępcy; b) postanowił zwrócić się do Rady Miejskiej za pośrednictwem Magistratu z prośbą o wybór do Komitetu 8 radnych oraz o zaakceptowanie podziału członków obecnego Komitetu na członków i zastępców, jak przewiduje nowy regulamin.

Następnie Komitet zdecydował wypłacić p. prof. Cz. Przybylskiemu resztę należności za sporządzenie szkiców, planów i kosztorysów budowy gmachu teatralnego. Rozpatrzenie umowy, jaka ma być zawarta przez Magistrat z p. prof. Cz. Przybylskim na sporządzenie rysunków roboczych i kierowanie budową gmachu teatralnego w Łodzi, uchwalono przekazać Komisji Budowlanej Komitetu.

W sprawie punktu 3-go Komitet postanowił zwrócić się do Magistratu z prośbą o poczynienie kroków, zmierzających do przyspieszenia zatwierdzenia przez władze nadzorcze uchwały Rady Miejskiej Nr. VIII z dnia 9 czerwca 1925 r. w sprawie nabycia od sukcesorów małż. Sulikowskich części nieruchomości, położonej przy zbiegu ulic: Skwerowej i Składowej, od tego bowiem zależy sporządzenie aktu rejentalnego kupna-sprzedaży i objęcie przez Komitet w posiadanie wzmiankowanego placu. Ze sprawozdania, złożonego przez sekretarza Komitetu, dowiedziano się, iż Komitet rozporządza kwotą zł. 209.595.23, mianowicie: w gotówce zł. 83.645.23 i w materiałach budowlanych zł. 125.950. Materiały budowlane (3.000.000 sztuk cegły, 10 wagonów wapna i 1 wagon cementu) są należycie zabezpieczone od zniszczenia. Na placu budowy znajduje się około 1.000.000 sztuk cegieł, reszta na rachunku cegielni miejskiej. Wapno jest zlasowane i zadołowane na placu budowy.

Sprawa poboru podatku inwestycyjnego na budowę teatru miejskiego w Łodzi jest na dobrej drodze. Uchwała Rady Miejskiej z dnia 9 czerwca 1925 r. została w tych dniach przesłana, wraz z obszernie umotywowanym memorjałem, władzom nadzorczym do zatwierdzenia. W końcu postanowiono przystąpić niezwłocznie do budowy studni w parku kolejowym, powierzając wykonanie robót w drodze ograniczonej konkurencji firmie Bartczak i Kussak.

Treść Nr. 41.

Ustrój municypalny Londynu.

Dział sprawozdawczy.

Protokół 22 (III sesji) posiedzenia Rady Miejskiej z dnia 24.IX-25.

Sprawozdanie z działalności Wydziału Opieku Społecznej za kwartał II 1925 r.

Obwieszczenia i okólniki.

Kronika miejska.

Licytacje przymusowe.

Wydział Podatkowy Magistratu m. Łodzi niniejszem podaje do wiadomości, że **w dniu 14 października 1925 roku, między godziną 9 rano a 4 popołudniu** odbędą się licytacje przymusowe ruchomości niżej podanych osób za niewpłacone podatki:

Anstadt K., Szeja 15, 3 wagony węgla. Altman S., Narutowicza 44, pianino. Aronowicz M., Piotrkowska 9, 2 szafy, kredens, zegar. Arndt O., Pomorska 130, szafa, 2 wagi, kontuar. Bornsztajn J., Południowa 13, pianino, kredens, zegar. Braun J. M., Południowa 9, pianino, kredens. Berliner M., Kamienna 3, kasa ogniotrwała, kredens, tremo. Bornsztajn B., Narutowicza 30, maszyna do szycia. Budzyner J., Narutowicza 32, zegar. Biernacki T., Zgierska 77, szafa, stół. Bendet M., Pańska 1, 2 szafy, zegar, stół, 6 krzesel. Berger S., Zgierska 50, 100 beczek cementu, kasa ogniotrwała. Brauner M., Aleksandrowska 88, 2 szafy, kredens, zegar. Bławat Ch., Zgierska 94, 40 worków otrębów. Cyppel A., Pieprzewa 20, 2 szafy, lustro. Estus R., Pieprzowa 18, szafa, kredens, Edelbaum Z. Ch., Pomorska 57, kredens, zegar, lustro, otomana, szafa, stół, 6 krzesel. Engel I., Al. 1-go Maja 8, kasa ogniotrwała, kredens, szafa, toaleta, biurko. Frankenthal H., Południowa 32, biurko, 2 szafy, kanapa, gramofon, samowar. Frenkel A., Narutowicza 35, pianino. Fajersztajn M., St. Rynek 3, 3 worki pieprzu, waga. Frajn N., Piotrkowska 25, kocioł do dekarizowania, urządz. skl. Friedenstab L., Brzezińska 82, tremo, zegar, 6 krzesel, szafa, pianino, kredens, tremo. Fajdenbaum Z., Kielbacha 13, szafa. Guterman J. H., Gościelna 4, 6 worków orzechów, 4 worki mąki, 100 pud. sprożt. Goldberg H., Wiarzhowa 6, kredens, otomana, stół, maszyna do szycia. Grubert K., Pieprzowa 16, tremo, szafa. Grosman W., Narutowicza 1, 1 szt. towaru na ubrania. Gostyński J., Piotrkowska 16, pianino. Glasman M., Zawadzka 30, kredens, pomocnik, tremo. Gold M., Szkolna 16, kredens, otomana, zegar. Goldberg B., Konstanyńska 38, pianino, kredens, garderoba, toaleta. Gotlib P., Aleksandrowska 121, szafa, 2 nocne stoliki, kredens, kanapa, stół, 6 krzesel. Chełmiński Fr., Narutowicza 37, otomana, kozetka, szafa, stół, 4 krzesła. Horn A., Pieprzowa 7, otomana. Hofman S., Pl. Wolności 11, szafa; lustro, otomana, szafa, kredens. Chaskielwicz Ch., Pl. Wolności 3, kredens, pomocnik, zegar, toaleta, otomana. Haber H., Konstanyńska 69, garderoba, otomana, stół, 6 krzesel, zegar. Hamer L., Zgierska 6, 100 mtr. szewiotu. Ikke B-cia, Piotrkowska 43, kredens, stół, szafa, 6 krzesel, kasa ogniotrwała, kredens. Izbicki L., Ogródowa 10, 60 garnków emalowanych. Jaworski J., Narutowicza 32, kanapa, lustro. Kasprzak Sz., Szopena 18, koń. Kaczmarek Wł. Zgierska 70, pianino. Karsch T., Zgierska 104, 1000 kgr. skóry. Konrad H., Zgierska 74, maszyna do szycia, biurko, tremo, zegar. Kaizerbrecht L., Zgierska 69, kasa ogniotrwała, maszyna do pisania, waga, zegar, maszyna do liczenia, 8 krzesel. Kramer K., Zgierska 21, biblioteka, otomana, zegar, kredens, stół, 6 krzesel, tremo, kredens, szafa. Kenig E., Narutowicza 4, lustro. Kamiński Wł. Narutowicza 8, lustro. Kohn H., Konstanyńska 46, kredens, garderoba, 2 szafki, toaleta. Kupermar S., Cegielniana 18, 4 lustra. Kańczuk M. A., Zawadzka 36, kredens, pomocnik, tremo, biurko, 10 krzesel, garderoba, toaleta. Kaluża Wł., Brzeska 21, maszyna do szycia. Krumholz D., Nowaka 20, zegar, 2 szafy, lustro, otomana. Lipszyc J. D., Pieprzowa 10, 2 szafy. Lewkowicz J., Narutowicza 2 biurko. Morgenstern D., Narutowicza 32, lustro, szafa. Milgrom B., Pl. Kościelny 4, 2 szafy, tremo, biurko, kredens, maszyna do pisania. Markusfeld W., Cegielniana 114, szafa, otomana, stolik, 5 foteli, 2 kredensy. Maliniak G., Gdańska 39, kasa ogniotrwała, maszyna do pisania, biurko, stół. Mróz A., Brzezińska 61, otomana, szafa, komoda. Frajs Z., Narutowicza 25, 2 szafy, leżanka. Pietrzak J., Zgierska 33, 4 stoły, bufet, kredens, 10 krzesel, szafa. Podczaski W., Zgierska 146, bufet z marmurową płytą. Pruss E., Pańska 52, maszyna do pisania, biurko, 2 krzesła, zegar, stolik, 4 krzesła, kasa ogniotrwała. Poznański A., Narutowicza 2, szafa. Pasmanik I. M., Franciszkańska 19, biblioteka, lustro, 2 szafy, stół, 6 krzesel, biurko, 2 kapy, maszyna do szycia. Perle E. M., Zawadzka 4, 2 kredensy, zegar, stół, 6 krzesel, garderoba. Pisterman I., Konstantynowska 22, pianino, kredens, pomocnik. Pakuła Fr., Dolna 6, (Radogoszcz), urządzenie sklepowe, kanapa. Rajchman O., Narutowicza 25, 2 kanapy, 2 szafy. Ritterband A., Narutowicza 40, szafa go książek, biurko. Rabinowicz C., Magistracka 2, zegar. Subinsztajn D., Narutowicza 6, kredens. Russak Sz., Narutowicza 12, urządzenie sklepowe. Reichman M., Południowa 23, meble, maszyna do szycia, kasa. Retelewski P., Franciszkańska 58, tremo, kredens, stół, 12 krzesel. Słomnicki A., Narutowicza 25, kanapa. Szałek J., Szopena 10, szafa, komoda, stół, 4 krzesła. Szpiro A., Narutowicza 30, maszyna do szycia. Szwiędziniewicz H., Narutowicza 39, tremo, kredens. Szwegold J., Pańska 15, zegar, otomana, stół, szafa, tremo, kredens, otomana, szafa. Stachnik St., Magistracka 4, lustro. Świerczyński F., Łagiewnicka 52, 2 szafy. Sawicki K., Marysińska 9, towar w sklepie. Szyfman W., Narutowicza 4, towar w sklepie. Szklar J., Cegielniana 45, 8 serwisów. Szafir Ch., Południowa 58, tremo, szafa, stół, 6 krzesel, biurko, szafka, prasa do kopjowania, 2 zyrandolne, kapa koronkowa. Szymkiewicz B., Podrzeczna 11, szafa, otomana, stół, serwetka, kredens, 2 stoliki do kwiatów. Szmidke J., Brzezińska 112, szafa, kredens. Szczygielski M., Brzezińska 84, 2 worki mąki. Tykaciner M., Narutowicza 32, kre-

dens, kanapa, stół, 12 krzesel. Terkeltaub I., Narutowicza 12, kredens. Tuszyński J., Al I-go Maja 20, szafa, zegar, lustro. Urbański W., Zgierska 51, 2 szafy. Wajs H., Narutowicza 55, zegar, ofomana. Wawrzyniak A. St., Zgierska 150, otomana. Wandechowicz St., Zgierska 97, kredens, kanapa. Wiślicki A., Pańska 12, 2 szafy, stół, 12 krzesel, maszyna do szycia, 2 szafki, kredens, otomana, tremo, stół, 6 krzesel. Weis K., Magistracka 3 | 5, rolwaga. Wolf Moszek, Narutowicza 8, kredens. Weinberg J., Zawadzka 12, szafa, kredens, zegar, 20000 gilz. Waldman I., Podrzeczna 15, umeblowanie. Winter D. S., Drewnowska 11, szafa. Wajntraub M., Kościelna 5, szafa. Wandachowicz F., Kielna 21, szafa, komoda. Witkowski W., Brzezińska 118, 20 but. likieru, urządzenie sklepowe. Witecki J., Brzeska 9, szafa, serwantka. Wajnert, Sierakowskiego 21, pianino, biblijoteka. Zalcensztajn J. H., Nowomiejska 34, 50 palt. Zelcer M., Podrzeczna 6, 100 tuz. pończoch. Zduński I. M., Kilińskiego 50, pianino, kredens, pomocnik, zegar, stół, 6 krzesel. Zylberman M., Nowocegielniana 37, 2 szafy, lustro, otomana, zegar. Zalcman J., Zalcman J., Aleksandrowska 121, kredens, zegar, szafa, kanapa, maszyna do szycia, szafa, garderoba.

W dniu 15 października między godz. 9-tą rano, a 4-tą po poł.

Bajer H., Narutowicza 29, kredens. Brande I., Narutowicza 7, 50 szt. swetrów. Błausztajn J., Narutowicza 3, kredens, zegar. Brawerman M., Kilińskiego 30, kredens. Bielewski M., Wójcowska 3, szafa. Bek G., Rzgowska 23, szafa, toaleta. Boms J. W., Kilińskiego 86, pianino, zegar. Berndt H., Targowa 17, maszyna do rznieżcia żelaza. Bergman E., Lipowa 12, 2 szafy, tremo, otomana. Czarnobroda I., Narutowicza 7, szafa. Czeszek L., Narutowicza 13, biurko. Cabanek A., Napiórkowskiego 49, 50 sukien, 15 par obuwia, 8 palt. Dąbrowski J., Zamenhofska 38, pianino. Disner A., Rzgowska 35, kredens, szafa, 2 maszyny do szycia, biurko, tremo. Dobrowolski J., Zamenhofska 38, lustro, kanapa, kredens, zegar. Dalman T., Przejazd 69, otomana. Ende E., Piotrkowska 108, kasa ogniotrwała. Elman K., Kilińskiego 126, maszyna do szycia, szafa, kredens, waga. England Sz., Kilińskiego 105, 25 tuz. talerzy. Frenkel J., Narutowicza 3, urządzenie sklepowe. Fajer K., Wagnera 4, kredens, otomana, bieliźniarka, stół, 6 krzesel. Frydman D., Targowa 41, kredens, szafa. Gutman R., Narutowicza 9, 80 lasek, 20 parasoli. Goldberg B., Narutowicza 9, 50 pud. sardynek, 30 pud. szprot. Goldberg J., Narutowicza 13, 50 klg. herbaty. Górny J., Wileńska 13, urządzenie sklepowe, 1 worek kaszy. Gerszt F., Rzgowska 97, 2 szafy, zegar. Gertel E., Piotrkowska 141, szafa, zegar, lustro. Gutman I., Kilińskiego 86, szafa, toaleta. Gruszczynski K., Nawrot 54, 2 szafy, 2 kontuary, kanapa, lustro, szafa, 9 par obuwia damskiego. Gerszt G., Główna 42, szafa, bieliźniarka. Hęrsztajn i Librach, Narutowicza 18, 2 szt. towaru „ulster“. Hince J., Przędzalniana 83, szafa, komoda, zegar, gramofon, maszyna do szycia. Harkawi A., Kilińskiego 60, kredens, lustro, otomana, stół, 10 krzesel. Hirszenberg C., Lipowa 44, pianino. Hurwicz B., Zamenhofska 6, szafa, tremo, kredens, 2 szafki nocne. Hesse Fr., Andrzejka 1, 60 palt jesiennych. Infeld B., Rzgowska 111, kredens, szafa, tremo, 6 krzesel, zegar. Jakubowicz A., Rzgowska 103, otomana, szafa. Jakubowicz A., Rzgowska 103, maszyna do szycia, szafa, otomana. Krochmalski E., Szara 20, maszyna do szycia, stół, kredens. Herszlik Kruk, Pomorska 5, garderoba, 2 kapy, stół, 6 krzesel, 2 nocne stoliki. Kiliński K., Żelazna 4, otomana, kredens, zegar, tremo. Kuczyński I., Piotrkowska 121, tremo. Kantor A., Piotrkowska 72, 2 kasy, 3 skrzynki platerowane, łyżki, noże. Lewinson B., Narutowicza 31, 2 szafy. Lewkowicz I., Narutowicza 7, 6 szt. towaru wełnianego. Lichtensztajn i Rozen, Kilińskiego 44, szafa, zegar. Lubiński D., Narutowicza 11, kredens, stół, 6 krzesel, stoliczek. Leduchowski A., Przędzalniana 107, 2 bufety. Lasman S., Piotrkowska 54, pianino, kredens, pomocnik, zegar, toaleta. Luniakowa O., Piotrkowska 98, 10 ubrań męskich. Lenkiński Sz., Piotrkowska 167, 3 lustra, 6 krzesel. Lesz A., Lipowa 83, pianino. Lipman G., Zachodnia 68, otomana, lustro, zegar, kredens, samowar, zegar. Mordjaner L., Lipowa 83, maszyna „Gempel“. Myśliborski D. Z., Rokicińska 43, pianino, kredens, zegar, biurko, otomana, stół, 6 krzesel, garderoba, toaleta, kredens. Makówka J., Rokicińska 20, 10 wor. maki żytniej. Majewscy P. i B., Kilińskiego 162, kredens. Mazurkiewicz M., Rzgowska 1, szafa, 2 szafy, szafka, tremo, otomana, 6 krzesel, 2 fotele. Moliński T., Żelazna 18, szafa. Minc A., Przejazd 30, pianino, kredens, pomocnik, otomana, zegar, stół, 6 krzesel, lustro, garderoba, toaleta, dywan, stolik, 6 krzesel. Matz. C., Targowa 32, pianino, toaleta, garderoba. Młynarski J., Przejazd 30, maszyna do pisania. Miałkowski R., Przędzalniana 39, rower damski. Majewski L., Przejazd 38, tremo. Najman E., Tuszyńska 13, szafa, kredens. Pruszycki M., Piotrkowska 79, 15 par obuwia. Pape J., Narutowicza 11, szafa. Pietrzyński K., Brzozowa 4, pianino. Parzenczewski M., Kilińskiego 131, kredens, lustro, zegar 2 szafy, pomocnik, stół, 6 krzesel, leżanka. Parzenczewski Sz., Kilińskiego 127, lustro, kredens, biurko, umywalka, otomana, zegar. Pol A., Nawrot 36, garderoba, toaleta, otomana. Pajczar W., Przędzalniana 37a, szafa, zegar. Pinkus A., Cegielniana 8, szafa. Pruszyński D., Lipowa 31, szafa, kredens, otomana, stół, obrus, kasa ogniotrwała. Rozenchwaj Sz., Narutowicza 31, szafa. Dom Handlowy „Rathe“, Narutowicza 18, 1 szt. towaru wełnianego. Rathe Z i K., Narutowicza 18, 1 szt. towaru wełnianego. Rozenblum S., Narutowicza 9, 24 but. likieru, 50 but. spirytusu. 30 but. likieru. Rozenberg B., Kilińskiego 60, kredens, kanapa, zegar, stół, 12 krzesel, szafa, umywalka, biurko, biblijoteka. Rowiński N., Nawrot 72, kredens, otomana, tremo. Elenbrng R., Kilińskiego 89, kredens, tremo. Rozen Lipman, Lipowa 27, otomana, tremo, strół, obrus, szafa. Rubinsztajn D., Piotrkowska 85, 3 wyłączniki, 300 szt.

Przewodników, 1000 żarówek, 3 liczniki, maszyna do pisania, 2 tokarki. Sumiraj A., Narutowicza 29, lustro. Szpigielman A., Narutowicza 9, 30 albumów, 20 kl. szpagatu. Szames I., Narutowicza 7, kredens tremo. Szyc L., Wójtowska 10, zegar. Szalzman J., Nawrot 23, gar-
deroba, kredens. Serwański F., Główna 50, 2 lustra, kanapa, bufet. Szmulewicz Sz., Kiliń-
skiego 64, kredens, pomocnik, zegar. Szndler A., Główna 11, tremo, otomana, tremo w
sklepie, szafa. Szmuzkowicz S., Piotrkowska 83, pianino. Traube N., Narutowicza 5, tre-
mo. Tasiemka J., Narutowicza 21, zegar. Tangerson H., Główna 62, 2 kapy, 2 stoliki, stół,
obrus, 2 obrazy. Taub H., Wodny Rynek 14, 2 szafy, 6 krzesel, kredens, 2 stoliki. Wajnryb
D., Narutowicza 9, otomana. Wolfson Tow. Akc., Piotrkowska 78, kasa ogniotrwała, 3000
mtr. towaru wełnianego. Wajnberg H., Rokicińska 47, otomana, szafa, biurko, maszyna do
szycia, stół, 6 krzesel. Wolnicki A., Główna 41, 15 par obuwia męskiego, 30 par obuwia
damskiego. Wojdysławski J., Piotrkowska 212, kasa ogniotrwała, 3 biurka, 4 fotele, 2 biur-
ka amerykańskie, 2 sekretarki, stół, 6 krzesel, 2 fotele, biurko, 2 biurka z szafkami, urzą-
dzenie biurowe. Winer S., Kilińskiego 120, toaleta, otomana, kredens, 2 szafy, umywalka,
stół, 6 krzesel, leżanka, zegar. Wolf Jakub, Andrzejka 29, kredens, zegar, garderoba, maszy-
na do szycia. Waserman I., Lipowa 68, kredens, pomocnik, zegar, szafa. Winer W., Piotr-
kowska 58, garderoba, kredens, 2 biurka, 2 szafki nocne, umywalka, 6 krzesel, stół, sofa,
4 szafy, bieliźniarka. Werdygier H., Piotrkowska 39, 48 pacz. przędzy, 120 kg. przędzy, ka-
sa ogniotrwała biurko, stół, 3 krzesła, fotel. Zylberberg M., Narutowicza 7, 2 szafy, tremo,
otomana. Zajdeman I., Narutowicza 7, tremo, szafa. Zak A., Narutowicza 11, szafa. Zajdel
M., Orla 13, tremo, otomana, szafa, stół, obrus, 5 krzesel, fotel. Zygałewicz R., Rzgow-
ska 74, fortepian, 30 szt. krzesel. Zieliński F., Przejazd 59, 30 kl. mydła, pół worka kaszy
i grochu i pół worka orzechów. Zalewski B., Sosnowa 16, otomana, garderoba, stolik, pły-
ty, tremo, szafa. Zelman H., Piotrkowska 64, tremo, otomana, stolik, samowar, stół, 6
krzesel, kredens.

W dniu 16 października 1925 r. między godz. 9-tą rano, a 5-tą po poł

Alaborek M., Zgierska 80, ubranie męskie. Ajzen E., Północna 8, zegar. Bugajew-
ska Ł., Cegielniana 9, tremo. Brun A., Jerozolimska 4, maszyna, spodnie, garnitur. Bocz-
kowski K., Aleksandrowska 35, stół. Bornaštajn A., Traugutta 9, 2 fotele. Bożych K., Brze-
zińska 40, towar szewiowski. Bachajzyn I., Dolna 19, lustro. Boruch S., Piotrkowska 238, ma-
szyna do pisania. Braunschajn A., Cegielniana 19, tremo. Bornaštajn L., Wschodnia 57,
otomana. Berlinerman S., Brzezińska 21, szafa. Buchalter N., Zielona 55, zegar. Cukier B.,
Brzezińska 98., palto, szafa. Działowski H., Zawadzka 23, tremo. Futerko D., Wólczajska
15, obrus, 2 kołdry, kozetka, 3 krzesła, fotel. Flaszczyński R., butomińska 10, szafa. Fitze
B., Napiórkowskiego 77, lustro. Fiszer J., Konstancyńska 54, zegar. Fryner B., Aleksan-
dryjska 9, 2 kapy. Granek Sz., Wschodnia 25, zegar. Grinbal Ch., Kościelna 5, maszyna do
szycia. Galls A., Nowomiejska 20, szafa. Grinbaum Sz., Główna 62, 2 szafy. Gothelf S./Po-
łudniowa 36, kredens. Gliksberg A., Piotrkowska 128, 2 kontuary. Hardt P., Piotrkowska 87,
szafa, otomana. Chaskielewicz L., Podrzeczna 5, lustro, szafa. Chajmowicz A., Wschodnia 26,
tremo. Ingler A., Juljusza 15, maszyna do szycia. Ickowicz L., Południowa 23, szafa. Jeżak B.,
Napiórkowskiego 5, szafa, komoda, lustro. Janiszewski R., Ewangelicka 9, zegar. Joskowicz
I., Pańska 15, stół, biurko. Jakubowicz J., Wólczajska 91, szafa. Kaźmierczak J., Widok 7,
garnitur. Kostenko J., Zawadzka 30, biurko. Kloc B., Narutowicza 8, szafa. Kon M., Piotr-
kowska 60, lustro. Klaczko P., Pańska 77, stół. Kostrzewski W., Głucha 4, szafa, maszy-
na do szycia. Klajnberg A., Brzezińska 57, szafa, Kaufman H., Bałucki Rynek 4, szafa, o-
tomana. Kamiński J., Nowo-Zarzeńska 7, szafa, lustro. Lipman K., Południowa 80, 2 tuz.
pończoch. Laufer W., Główna 13, szafa. Lajzerowicz Ch., Wschodnia 21, lustro, 2 kapy.
Landau H., Wolborska 1, maszyna do szycia. Majerhold T., Wólczajska 225, szafa. Niewia-
domski W., Napiórkowskiego 18, garnitur. Nowacki A., Szopena 4, 2 pary spodni, marynarka.
Nowakowska St., Bzezińska 88, szafa. Nasielski J., Zgierska 13, szafa. Orensztajn J., Nowa-
ka 18, tremo. Piestrzyński J., Wawelska 3, kredens. Pijanowski J., Zgierska 85, komoda. Pra-
wa Sz., Konstancyńska 77, szafa. Púdk F., Srebrzyńska 20, maszyna do mięsa, stół.
Pinkus A., Krótka 5/7, garnitur. Pindek H., Pomorska 8, palto jesienne, palto letnie, garnitur.
Rudzicki Fr., Sporna 33, zegar. Rajewski St., Aleksandrowska 48, garnitur. Rubinsztajn S.,
Wólczajska 144, maszyna do szycia. Radomski M., Aleksandryjska 6, szafa. Sftarkman S.,
Północna 12, zegar, garderoba. Rubin M., Wschodnia 45, zegar. Rozenal B., Wschodnia 45, ze-
gar. Rozdział L., Goplańska 11, szafa. Rozenblum J., Kielna 7, szafa. Rozenberg M., Południo-
wa 16, stół. Rochwelt M., Zawiszy 32, kanapa. Szpigiel P., Zawadzka 16, waga. Szajnfeld L., Za-
wadzka 26, pomocnik, kredens. Szykier A., Sienkiewicza 52, zegar. Tenenbaum J., Al. Kościu-
szki 29, kredens, zegar. Tepler S., Wschodnia 74, zegar. Tugendman R., Północna 24, szafa.
Taśma, Cegielniana 71, zegar. Wołkowicz Sz., Goplańska 19, szafa, kredens. Woliński A.,
Gdańska 118, zegar, kredens. Wróblewski J., Radwańska 12, tremo. Wofsi i S-ka, Wólczaj-
ska 125, kasa. Wolińska R., Lipowa 58, szafa, biblioteka. Woliński I., Zgierska 76, szafa. Walc-
berg F., Cegielniana 40, zegar.